Naciones Unidas S/PV.3675

Provisional



Presidente:

# Consejo de Seguridad

Quincuagésimo primer año

3675° sesión

Viernes 28 de junio de 1996, a las 12.55 horas Nueva York

Sr. Elaraby . . . . . (Egipto)

Botswana Sr. Legwaila
Chile Sr. Eguiguren
China Sr. Wang Xuexian
Estados Unidos de América Sr. Inderfurth
Federación de Rusia Sr. Gatilov
Francia Sr. Thiebaud
Guinea-Bissau Sr. Mendes

IndonesiaSr. WibisonoItaliaSr. CardiPoloniaSr. WlosowiczReino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del NorteSir John Weston

República de Corea ...... Sr. Park

### Orden del día

La situación en Chipre

Informe del Secretario General sobre la Operación de las Naciones Unidas en Chipre (S/1996/411 y Add.1)

Informe del Secretario General sobre su misión de buenos oficios en Chipre (S/1996/467)

96-85873 (S)

La presente acta contiene la versión literal de los discursos pronunciados en español y de la interpretación de los demás discursos. El texto definitivo será reproducido en los *Documentos Oficiales del Consejo de Seguridad*. Las correcciones deben referirse solamente a los discursos originales y se enviarán firmadas por un miembro de la delegación interesada e incorporadas en un ejemplar del acta, *dentro del plazo de una semana a contar de la fecha de publicación*, al Jefe del Servicio de Actas Literales, oficina C-178.

Se abre la sesión a las 12.55 horas.

#### Aprobación del orden del día

Queda aprobado el orden del día.

## La situación en Chipre

Informe del Secretario General sobre la Operación de las Naciones Unidas en Chipre (S/1996/411 y Add.1)

Informe del Secretario General sobre su misión de buenos oficios en Chipre (S/1996/467)

**El Presidente** (*interpretación del árabe*): El Consejo de Seguridad comenzará ahora su examen del tema que figura en el orden del día.

El Consejo de Seguridad se reúne de conformidad con el entendimiento alcanzado en sus consultas previas.

Los miembros del Consejo tienen ante sí el informe del Secretario General sobre la Operación de las Naciones Unidas en Chipre, documentos S/1996/411 y Add.1, y el informe del Secretario General sobre su misión de buenos oficios en Chipre, documento S/1996/467.

Los miembros del Consejo también tienen ante sí el documento S/1996/477, en el que figura el texto de un proyecto de resolución preparado durante las consultas previas del Consejo.

Tengo entendido que el Consejo está dispuesto a proceder a la votación del proyecto de resolución que tiene ante sí. A menos que escuche objeciones, someteré ahora a votación el proyecto de resolución.

No habiendo objeciones, así queda acordado.

Se procede a votación ordinaria.

#### Votos a favor:

Botswana, Chile, China, Egipto, Francia, Alemania, Guinea-Bissau, Honduras, Indonesia, Italia, Polonia, República de Corea, Federación de Rusia, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Estados Unidos de América.

**El Presidente** (*interpretación del árabe*): Se han emitido 15 votos a favor. Por consiguiente, el proyecto de resolución ha sido aprobado por unanimidad como resolución 1062 (1996).

El Consejo de Seguridad ha concluido así la etapa actual de su examen del tema que figura en su orden del día.

Se levanta la sesión a las 13.00 horas.